etgeneza ente dobte de la ARTICLE XI euro elecció diserco elección de la contracta de la contr

Increase of Guaranteed Quantities by Consent

The Council may at any time, upon request by an exporting or importing country, approve an increase in the figures in one Annex for the remaining period of this Agreement if an equal increase is made in the other Annex for that period, provided that the exporting and importing countries whose figures would thereby be changed consent.

d'

de

aı

ré

m

de

C

er

C

d'

pa

po

de VC ré

within an Consell IIX santrak of Arricle XII less quantities

Additional Purchases in Case of Critical Need

In order to meet a critical need which has arisen or threatens to arise in its territory, an importing country may appeal to the Council for assistance in obtaining supplies of wheat in addition to its guaranteed purchases. consideration of such an appeal the Council may reduce pro rata the guaranteed quantities of the other importing countries in order to provide the quantity of wheat which it determines to be necessary to relieve the emergency created by the critical need, provided that it considers that such emergency cannot be met in any other manner. Two-thirds of the votes cast by the exporting countries and two-thirds of the votes cast by the importing countries shall be required for any reduction of guaranteed purchases under this paragraph.